CTM	Bytové spotrebiče na tuhé palivo Časť 2-3: Spotrebiče na varenie	STN EN 16510-2-3
STN		06 1241

Residential solid fuel burning appliances - Part 2-3: Cookers

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 03/23

Obsahuje: EN 16510-2-3:2022



EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 16510-2-3

December 2022

ICS 97.040.20; 97.100.30

Supersedes EN 12815:2001

English Version

Residential solid fuel burning appliances - Part 2-3: Cookers

Appareils de chauffage domestiques à combustible solide - Partie 2-3 : Cuisinières

Häusliche Feuerstätten für feste Brennstoffe - Teil 2-3: Herde

This European Standard was approved by CEN on 23 October 2022.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Cont	Contents Page European foreword 4 1 Scope		
Europ			
1	Scope	6	
2	Normative references	6	
3	Terms and definitions	6	
4	Characteristics Protection of combustible materials		
4.1 4.2			
	Carbon monoxide emission (CO)		
4.3			
4.4	Emissions of organic gaseous compounds (OGC)		
4.5	Particulate matter (PM) emissions		
4.6	Safety and accessibility in use		
4.6.1	General		
4.6.2	Flue gas outlet temperature at nominal heat output		
4.6.3	Flue gas outlet temperature at part load heat output		
4.6.4	Minimum flue draught at nominal heat output		
4.6.5	Minimum flue draught at part load heat output		
4.6.6	Flue gas mass flow at nominal heat output		
4.6.7	Flue gas mass flow at part load heat output		
4.6.8	Fire safety of installation to the chimney		
4.7	Energy economy and heat retention		
4.7.1	Space heat output at nominal heat output		
4.7.2	Water heat output, if existing at nominal heat output		
4.7.3	Efficiency at nominal heat output		
4.7.4	Space heat output at part load heat output		
4.7.5	Water heat output, if existing at part load heat output		
4.7.6	Efficiency at part load heat output		
4.7.7	Seasonal space heating efficiency at appliance's nominal heat output		
4.7.8	Energy efficiency		
4.7.9	Electric power consumption at nominal heat output, if existing		
	Electric power consumption at part load heat output, if existing		
	Standby mode power consumption, if existing		
4.8	Environmental sustainability	14	
5	Descriptive features	15	
5.1	Data for potential use with room ventilation systems: type of appliance (in relation		
	to its tightness to the room)	15	
5.2	Data for the building's statics: appliance's mass	15	
5.3	Materials and construction elements	15	
5.3.1	General	15	
5.3.2	General stresses	16	
5.3.3	Integral boiler or heat exchanger	16	
5.4	Risk of burning fuel falling out	16	
5.5	Temperature rise in the fuel storage	16	
5.6	Temperature rise of the operating components		
5.7	Spillage of flue gases into the room		
5.7.1	Possible spillage of CO, if relevant for the fuel type		

5.7.2	Open operation	16
5.8	Cleanability	16
5.8.1	Heating surfaces	16
5.8.2	Flueways	16
5.8.3	Ashpan	17
5.8.4	Bottomgrate	
5.8.5	Damper	
5.8.6	Fan-cut-out-device	
5.9	Strength and leak tightness of boiler shells	18
6	Assessment and verification of constancy of performance - AVCP	18
6.1	General	18
6.2	Assessment of performance	18
6.2.1	General	18
6.2.2	Test samples, testing and compliance criteria	19
6.3	Verification of constancy of performance	
6.3.1	Factory production control (FPC)	20
Annex	A (normative) Test methods	25
A.1	Test environment	25
A.2	Test assembly	25
A.3	Measurement equipment	25
A.4	Test procedures	25
A.5	Test results	32
A.6	Calculation methods	32
A.7	Test report	32
Annex	CA (normative) Browning chart for oven heating test	36
Annex	ZA (informative) Relationship of this European Standard with Regulation (EU) No. 305/2011	37
ZA.1	Scope and relevant characteristics	37
ZA.2	System of Assessment and Verification of Constancy of Performance (AVCP)	40
ZA.3	Assignment of AVCP tasks	40

European foreword

This document (EN 16510-2-3:2022) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 295 "Residential solid fuel burning appliances", the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2023, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2025.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 12815:2001 as amended and corrected. In relation to EN 12815:2001 as amended and corrected the following changes have been made:

- measurement methods for NO_x, hydrocarbon and particulate matter emissions for solid fuel burning appliances;
- specifications for classification of solid fuel burning appliances and system boundaries for room sealed appliances;
- requirements for the safety of solid fuel burning appliances with water-bearing components added;
- Annex ZA updated according to requirements of M/577;
- energy efficiency and energy class labelling and seasonal space heating efficiency added;
- requirements for environmental sustainability added.

This document has been prepared under a standardization request given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

For relationship with (EU) Regulation 305/2011, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

The structure of EN 16510, Residential solid fuel burning appliances, is as follows:

- Part 1: General requirements and test methods;
- Part 2-1: Roomheaters;
- Part 2-2: Inset appliances including open fires;
- Part 2-3: Cookers;
- Part 2-4: Independent boilers Nominal heat output up to 50 kW;
- Part 2-5: Slow heat release appliances;
- Part 2-6: Mechanically by wood pellets fed roomheaters, inset appliances and cookers.

Other sections of Part 2 will be added to cover residential solid fuel burning appliances not included in parts 2-1 to 2-6.

Subclauses and Figures which are additional to those in EN 16510-1:2022 are numbered starting with 301. Annexes which are additional to those in EN 16510-1:2022 are numbered starting with CA.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Türkiye and the United Kingdom.

1 Scope

This document is applicable to cookers for solid fuel (hand fired residential cookers).

The intended use of the appliances is cooking and space heating in residential buildings. They can be fitted with a boiler (integral part of the appliance containing water to be heated up) for the supply of hot water for central heating systems.

These appliances can burn one or more types of the following solid fuels as specified:

- wood logs;
- compressed untreated wood;
- wood pellets;
- lignite briquettes;
- solid mineral fuels;
- peat briquettes.

This document is not applicable to appliances with fan assisted combustion air or appliances that are mechanically fed.

This document specifies procedures for assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of characteristics of solid fuel burning cookers.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document.

EN 15804:2012+A2:2019, Sustainability of construction works — Environmental product declarations — Core rules for the product category of construction products

EN 16510-1:2022, Residential solid fuel burning appliances — Part 1: General requirements and test methods

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN